

„Terrorizmus”

Ha továbbra is hagyjuk, hogy becsapjanak minket a terrorizmus valódi hátterét illetően, akkor az adig fog fenyegetni minket, amíg meg nem semmisülünk. Az igazság az, hogy ezernyi atomfegyverünk egyike sem képes megóvni minket a fenyegetéstől. Teljesen mindegy, milyen magastechnikai szintre fejlesztjük és hány milliárd dollárt ölünk bele, semmiféle csillagháborús rendszer nem képes megóvni minket a től az atomfegyvertől, amely egy vitorlason vagy egy Cessnán, egy bóröndben vagy egy bérelt autóban érkezik meg. Hatalmas arzenálunk egyetlen egy fegyvere sem, éven te az ún. védelemre kiadott 270 milliárd dollárunk egyetlen centje sem képes megóvni minket a terroristák bombájától. Ez katonai tény.

Nyugalmazott alezredeként és olyan emberként, aki sűrűn tart előadást a nemzetbiztonság témájában, gyakran idéztem már a 33. zsoltárt: „Nem a nagy se regsegíti győzelemre a királyt, nem a nagy izomerő menti meg a hőst.” Adódik a kérdés: „Mit tehetünk hát? Semmi sincs, ami biztonságot nyújthat napolgárainknak?”

De igen! Csak hogy ennek megértéséhez tisztában kell lennünk a fenyegetés igazságával. Amikor Clinton elnök megmagyarázta az amerikai népnek, miért bombázzuk Afganisztánt és Szudánt, nem az igazságot mondta. Azt mondta, azért vagyunk a terrorizmus cél táblája, mert a demokrácia, a szabadság és az emberi jogok oldalán állunk. Badarság!

Azért vagyunk a terrorizmus cél táblája, mert kormányzatunk szinte az egész világon a diktatúrát, a rabszolgaság és a kizsákmányolás oldalán áll. Azért vagyunk a terrorizmus cél táblája, mert gyűlölnék minket. És azért gyűlölnék minket, mert kormányzatunk gyűlöletre méltó tetteket követett el. Kormányunk képviselői hány és hány országban váltottak le a nép által megválasztott vezetőket, és állították helyükbe katonai diktátorokat, akik csupán bábként voltak, de készek arra, hogy amerikai nagyvállalatnak adják el saját polgárait?

Ezt tettük Iránban, ami kor az amerikai haditengerészet és a CIA félrelátotta Moszadeghet, mivel ő nem ze számára akarta fenntartani az olajipart. A sahot állítottuk helyébe, aztán felfegyvereztük, kiképeztük és megfizettük annak gyűlölt titkosrendőrségét, amely rabszolgaságba táasztotta és terrorizálta Irán népét csak azért, hogy megóvja a mi olajkon-szerneink érdekeit. Csoda-e, hogy Iránban vannak olyanok, akik gyűlölnék minket?

Ezt tettük Chilében. Ezt tettük Vietnámban. És még nincs is olyan rég, hogy megpróbáltuk ezt tenni Irakban is. És persze milyen gyakran tettük ezt Nicaraguában és az összes többi latin-amerikai bánaköz társaságban? Újból és újból elűztük azokat a kintéyes vezetőket, akik országuk gazdagságát azok között az emberek között akarták szétosztani, akik megdolgoztak érte. Gyilkos zsarnokokat állítottunk helyükbe, olyanokat, akik eladták saját embereiket, és így az ország gazdagságát olyan konszerneknek mányolhaták ki, mint a Domino Sugar, a Folgers vagy a Chiquita Banana.

Kormányunk egymás után hiúsította meg a különböző országokban a demokráciát, nyomta el a szabadságot és a posztárszabadságot az emberi jogokat. Ezért gyűlölik világszerte. És ezért vagyunk a terrorizmus cél táblája. Kanada az emberrel ve zik a demokráciát, a szabadságot és az emberi jogokat, ugyan így Norvégia és Svédországban. Hallottál már valaha olyan kanadai követségről, amelyet bombáztak? És norvég vagy svéd követségről?

Nem azért gyűlölnék minket, mert gyakoroljuk a demokráciát, becsüljük a szabadságot vagy támogatjuk az emberi jogokat. Azért gyűlölnék minket, mivel az amerikai kormány megtagadja ezeket a dolgokat az emberek től a Harmadik világ országaiiban, amelyeknek nyersanyagai a nagy vállalataink sóvárognak: A gyűlölet, amit elvetettünk, visszatért hozzánk, hogy a terrorizmus formájában, a jövőben pedig az atom terrorizmus formájában fenyegetsen minket!

Mihelyt felismertük annak igazságát, miért áll fenn ez a fenyegetés, rögtön vizsgálós a megoldás is: Irányt kell változtatnunk. Ha megszabadulunk atomfegyvereinktől, adott esetben akár egyoldalúan is, ez növelni fogja biztonságunkat, külpolitikánk drasztikus megváltoztatása pedig garantálni fogja azt.

A helyett hogy azért küldenek a világba fiainkat és lányainkat, hogy arabokat öljenek, és így megszerezhessük a hómokjuk alatt húzó dó olajat, azért kellene a világba küldnünk őket, hogy helyreállítsák infrastruktúrájukat, tisztavízet vigyenek nekik és megetessék az éhező gyerekeket. A helyett hogy folytatnánk eddigi gyakorlatunkat, ésszancióinkkal naponta iraki gyerekek százait ölnék meg, segítenünk kellene az irakiaknak, hogy helyreállítsák elektromos műveiket, vízvezetékeiket és kórházait, mindazt, amit mi leromboltunk és aminek a helyreállítását megakadályoztuk.

A helyett hogy terroristákat és halálbrigádokat képeznénk ki, kellene zárunk a School of the Americas-t. A helyett hogy világszerte támogatnánk a felkeléseket, a bombaszármányt, a gyilkolást és a terrorizmust, meg kellene szüntetnünk a CIA-t, a pénzt a segélyszervezeteknek kellene adnunk.

Röviden:
Rossz helyett jót kellene tennünk.
Ki próbálná meg, hogy megakadályozzon minket ebben?
Ki gyűlölné minket?
Ki akar bombázni minket?

Ez az igazság, amelyet az amerikai polgároknak és a világ népeinek meg kell hallaniuk.

Robert Bowman

A szerző bombázó pilóta volt a vietnami háborúban, és 101 harci bevételben vett részt.

Ma az Egyesült Katolikus Egyház püspöke Melbourne Beach-ben (Florida, USA).

Ez az írása 1999-ben je lent meg a Bruderhof-közösségek Der Pflug c. folyóiratában.

Forrás: Kairos-Europa, Rundbrief, 2001. november

* Azokat az országokat nevezik bánaköz társaságoknak, amelyekben a hatalmasok és a gazdagok tartanak maguknak egy elnököt, aki tisztességesen gondoskodik a hatalmasokról és a gazdagokról.